

“一带一路”沿线国家的知识产权保护

2013 年习近平主席访问哈萨克斯坦时，第一次提出建立“一带一路”全球运输及投资基础设施的倡议，这是前景远大且难以实现的。但是，实践证明，2017 年临近之际已经得到 100 多个国家及国际组织的支持，成为近年来最大规模的国家之间倡议之一。

全球化进程中的国家的经济的形成与增长应以相适应的知识产权保护领域的相应变化为基础。激烈竞争的环境要求产生保护智力劳动的必要性。而实际情况是，在提交发明专利、外观设计、植物新品种、商标及其他知识产权申请时，每个“丝绸之路”的国家拥有自己的知识产权保护体系，不遵守国家及国际的法规要求，必然导致时间与资金的浪费，甚至失去获得法律保护的机会。

已在市场上运行十几年并且已经意识扩展业务过程中可能遭遇风险的全球性企业已预先开始处理与知识产权注册相关的事务：经常在目标国家组织生产或销售商品之前。但是发展中的跨国公司的当地生产商或领导因为各种原因不注重知识产权保护，以至于开展业务时出现致命性错误。

知识产权注册的基本依据及优点是生产及销售专利产品时具有专用权。知识产权的所有人有权按自己的意愿自主处分知识产权，也可授权他人在注册国家生产/销售商品。

现在“丝绸之路”国家知识产权保护的几种方法：

发明及实用新型专利可向感兴趣的国家的专利局分别提交专利申请，或者通过世界知识产权组织（WIPO）提交 PCT 国际申请（152 个成员国），随后进入需要获得法律保护的国家。值得注意的是，如需同时获得几个中亚国家（阿塞拜疆、亚美尼亚、白俄罗斯、哈萨克斯坦、吉尔吉斯斯坦、俄罗斯、塔吉克斯坦、土库曼斯坦）的法律保护，最合适的专利保护方式 – 提交欧亚专利申请。申请欧亚发明专利的总费用约为 3000 欧元（如申请人为法人，权利要求为 2 项以内，独立权利要求为 1 项，申请书为 10 页以内-3000 个英文词，巴黎公约途径，包含翻译费 - 英译俄），欧亚专利证书申请需时为 3-5 年。

如申请外观设计专利，则向单一国专利局提交外观设计申请。申请俄罗斯外观设计的总费用为 1033 欧元（如一项外观设计），而哈萨克斯坦 – 1341 欧元，外观设计申请需时为 1-1.5 年。如

同时申请几个国家的外观设计，可只提交一份申请到欧盟知识产权局（可获得 28 个欧盟成员国的法律保护）或根据海牙公约向 WIPO 国际局提交申请（66 个成员国），并指定具体国家。

获得商标保护可通过提交申请到单一国专利局，或希望同时获得欧洲几个国家商标保护，可提交申请到**欧盟知识产权局**（商标将在 28 个成员国获得保护）。此外，还可申请马德里商标，截止到目前为止，116 个国家加入了马德里体系。此种情况下，申请人需统一向 WIPO 国际局提交的商标申请，并指出需要获得商标保护的国家。

沿线国家商标注册费用对比表（一标一类）

| 国家 | 注册费用* | 注册需时 |
|--------|-----------------------------|---------|
| 中国 | 575 美元 | 12-18 月 |
| 乌克兰 | 896 美元（黑白）； 982 美元（彩色） | 14-16 月 |
| 亚美尼亚 | 994 美元 | 10-12 月 |
| 阿塞拜疆 | 1019 美元 | 16-20 月 |
| 哈萨克斯坦 | 1052 美元 | 19-23 月 |
| 立陶宛 | 1133 美元 | 16-18 月 |
| 土库曼斯坦 | 1179 美元 | 26-29 月 |
| 俄罗斯 | 1186 美元 | 14-19 月 |
| 格鲁吉亚 | 1274 美元 | 14-17 月 |
| 吉尔吉斯斯坦 | 1304 美元 | 14-17 月 |
| 拉脱维亚 | 1365 美元 | 10-14 月 |
| 爱沙尼亚 | 1395 美元 | 16-20 月 |
| 塔吉克斯坦 | 1414 美元（黑白）； 1489 美元（彩色） | 16-25 月 |
| 白俄罗斯 | 1483 美元 | 20-24 月 |
| 摩尔多瓦 | 1532 美元 | 14-16 月 |
| 欧盟 | 1582 美元 | 5-6 月 |
| 乌兹别克斯坦 | 2628 美元 | 15-18 月 |

* 此价格表只适用于无争议商标的注册费用，不包含答复审查意见等活动的费用，官方费用随汇率波动而变化，缴纳货币根据各国相应机关规定。

根据米克·索特事务所的数据，近两年中国申请人的申请数量最多的是俄罗斯商标，其次是乌克兰商标，再次为哈萨克商标和上述表格所列国家的商标。数据显示了中国与俄罗斯、乌克兰哈萨克斯坦的现行定向伙伴关系。

医药或兽药制剂的注册程序不同于其他类别的知识产权，注册时需要代理人特别注意及具有专业教育知识。由国家主管机关下发的医疗制剂或兽医制剂的官方权利证明文件。该文件仅可以通过向希望获得法律保护的国家主管机关提交必要文件的方式获得。

俄罗斯医药或兽药制剂的注册程序需时为 1-1.5 年，根据制剂种类和注册必需的文件完成性，其注册费用为 14500 欧元（包括官费和药剂注册方面的专家服务费用）。

植物新品种注册需要通过向国家机关提交必需文件的方式取得植物新品种保护证书。植物新品种权利类型根据国家法律确定植物新品种的保护类别分为著作权证书、专利或国家登记证书。植物新品种注册费用及程序也取决于选择注册的国家。例如：俄罗斯植物新品种注册需时 2-3 年，而注册费用为 4850 欧元（包含代理服务费用）。



值得注意的是，2017年5月15日举办的“一带一路”国际合作高峰论坛上，习近平主席强调了“和平共处”五项原则，包括促进技术创新发展与加强先进行业的合作。习主席特别关注了与引入创新技术到机器制造及建筑业的相关的项目，其中在该行业利用“绿色”技术成为重中之重。习主席特强调企业需在环境保护与建立生态体系方面加强国家间合作。

因此，可以预料到，近期在中国与其他“一代一路”沿线国家的发明专利申请数量将增长。但是，请注意，根据法律在一些国家提交知识产权相关的注册申请时，基本上均要求申请人通过专利该国或该地区的专利代理人提交申请。

知识产权及其法律保护是米克·索特律师事务所（以下简称米克·索特）的主要业务，其成立于1992年。米克·索特在俄罗斯、哈萨克斯坦、乌兹别克斯坦、白俄罗斯、乌克兰、格鲁吉亚、摩尔多瓦、立陶宛等15个前苏联国家均设有办公室，使米克·索特代理人可根据这些国家的法律迅速准备及提交申请，且保障了米克·索特客户在相应前苏联国家的利益。米克·索特现拥有180多位知识产权保护领域的资深代理人（包括医药或兽药制剂注册代理人）及各工业领域的专业代理人。

正如之前所述，医药制剂或兽药制剂注册代理人在注册过程中具有特殊的功能。尽管各国法律不同，但在制剂注册时根据制剂种类及其用途均推出了特定的要求，比如，俄罗斯医药制剂或兽药制剂注册必须提供确认符合GMP标准的官方文件，该文件经欧亚经济联盟（俄罗斯、白俄罗斯、哈萨克斯坦、吉尔吉斯斯坦或亚美尼亚）下属机关的流程阶段审查下发结果。而医药制剂注册还需要提供在欧亚经济联盟任一成员国所进行的部分或全部的临床试验报告。

现在米克·索特的医药制剂或兽药制剂的代理人正在为一家中国大型生产企业提供治疗鸡呼吸道疾病和猪痢疾的兽药制剂临床试验报告的全套服务。

米克·索特分析客户要求，提供获得必须文件的咨询。因为可在任何一个国家获得临床试验报告，而在其他国家注册兽药制剂时使用该报告，此种情况下对客户最有利的方式是在乌克兰获得试验报告。米克·索特的代理人根据要求准备及提交必需文件到相应机关。目前，制剂正在动物身上试验，后续将以该试验结果为依据出具临床试验报告。之后基于临床试验报告，客户可在任一选择的国家注册制剂。

在不同国家注册其他知识产权的程序差别显著。当申请人计划在某个国家注册知识产权时，必须特别关注设计与其相关的国家法律。

米克·索特的客户中国联通在吉尔吉斯斯坦注册商标时，获得了国家专利局的通知，商标含有单词“China”根据吉尔吉斯斯坦《商标、服务商标及原产地标识》法的第4条第1部分第2款规定应予以撤销。根据审查员意见，该商标是国家名称，因此，该商标是指出服务所在地的标志，所以在商标内是不保护元素。



收到该通知后，米克·索特代理人准备论据成分的答辩，答辩中指出商标所有元素均可获得法律保护的依据，包括单词“China”。

论据之一就是申请商标为拉丁字母组成的标志，使用了原始粗黑体字母的大小写形式，结合了中国汉字及多个弧形元素相交构成装饰用绳结状的原创图形。这两个词语是申请人公司名称 China United Network Communications Group Company Limited 的缩写。

上述商标是申请人的官方标识，因其原创性图案具有很高的辨识度且在全世界范围内广泛使用。

米克·索特代理人也指出，申请人是在 2009 年 China Unicom 与 China Netcom 合并而成的公司，因此曾经也可确认为该公司的简称 - China Unicom，现在也可作为公司的全称。

此外，米克·索特专利代理人提请审查员注意，当时申请商标已在中国、日本、韩国、台湾、澳大利亚及 27 个欧盟成员国成功注册。

吉尔吉斯斯坦审查委员会接受了代理人陈述的事实，作出了同意“China unicom”注册的决定，同时也未放弃保护单词“China”。

该案件是米克·索特成功答辩商标申请驳回案件之一。遗憾的是，收到此类通知很常见，而重要的是，申请人委托优秀的专家处理此类案件，可以保护客户权利及成功注册商标。

米克·索特专家在商标申请驳回答辩方面经验丰富（成功答辩了 80% 的商标申请驳回）。米克·索特很高兴为客户提供各种服务，包括提供法律咨询、准备论据成分的答复审查意见文件，在法院辩驳审查委员会作出的驳回商标申请的决定。

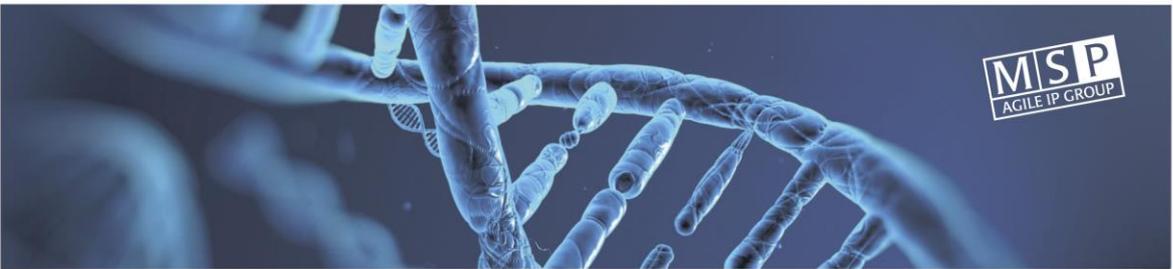
与各种知识产权注册及克服审查阶段所有困难同样重要的是在商品进入市场流通的情况下保护自己的知识产权。除了建造统一运输设施，“一带一路”倡议也意味着扩大海关合作。2015 年 5 月 8 日在俄罗斯总统普京与中国主席习近平进行了会谈，会谈后两国元首共同签署了《关于丝绸之路经济带建设与欧亚经济联盟建设对接合作的联合声明》，从而双方就欧亚经济联盟一体化与“丝绸之路经济带”相关问题达成原则性协议。

欧亚经济联盟是区域性经济联盟，哈萨克斯坦、俄罗斯、白俄罗斯、亚美尼亚及塔吉克斯坦国家具有统一的关税区。根据《欧亚经济联盟条约》，欧亚经济联盟成员国实行商标区域权利利用尽原则。此原则指出，首次进口印有商标的商品到联盟成员国必须获得权利人的许可。第一次授权进口“品牌商品”进入到欧亚经济联盟成员国之一，则之后可在所有联盟成员国自由流通。

现在欧亚经济联盟成员国积极建立及实施统一的海关监管机制，包括制作统一的知识产权登记表。但是至今未制成统一的海关登记表，打击知识产权侵权行为最有效的工具是将知识产权列入到注册国家的海关登记表。

在不同国家将知识产权加入到海关登记表及知识产权登记程序根据国家法律不同而具有显著差别。但是，实践证明知识产权保护措施互相相似：尝试进口具有与注册及海关登记表相似特征的商品时，将暂时中止运输，将向权利人发送关于侵权的可能事实的通知，之后，揭露侵权的情况下，该问题将在接下来法律程序下获得解决。

俄罗斯关于这方面的经验被视为是循序渐进的，因为该国家的海关有权依职权中止具有知识产权侵权特征的商品海关办理，甚至它已在俄罗斯注册但未被加入海关登记表的情况下。



**MIKHAILYUK
SOROKOLAT
& PARTNERS**
Patent and Trademark Attorneys

Intellectual Property protection in Europe and CIS

| | | | |
|------------|------------|------------|--------------|
| EPO/EUIPO | Georgia | Belarus | Lithuania |
| Eurasia | Uzbekistan | Estonia | Moldova |
| Russia | Armenia | Kyrgyzstan | Tajikistan |
| Ukraine | Azerbaijan | Latvia | Turkmenistan |
| Kazakhstan | | | |



www.msppcorporate.com

因此，一方面，权利人获得在未事先将知识产权加入海关登记表的情况下保护知识产权的可能性，另一方面，刺激了对相应海关机关服务需求的增长，因为根据法律在缺乏知识产权海关登记表的情况下，海关仅有一次机会依职权中止海关办理。

米克·索特提供将知识产权加入前苏联国家海关登记表的服务，而且也在海关及法院机关方面具有多年保障客户利益的实战经验。

最后需要指出的是“一带一路”倡议可能是一些国家在世界市场地位发生变化的原因。除了发展经济，“一带一路”政策现在也是发展国家间外交关系的平台。例如，中国已与各个国家及国际组织签署了 40 个合作协议。因为“一带一路”倡议计划实施 30 年，据中国代表介绍，将有 67 个国家成为参与国，其人口数量占全球人口的 63%，这是建立国家关系及解决国家间冲突的最有效的方式。

重要的是“一带一路”倡议得到很多国家政府的支持。这将促进新发现及扩大视野。号召发明人及生产商积极创造新“绿色”技术，未来将对全球环境产生积极的影响。重要的是需要谨记，一个人的发明 – 与他的财产是一样的，例如房子、汽车、商业，其当然也需要登记及保护。

米克·索特代理人很高兴为您提供俄罗斯等 15 个前苏国家及欧洲的全套知识产权注册及保护服务。米克·索特相信，未来是创新的时代，因为只有这样才能促使现代社会的发展。知识产权保护 – 未来谋求稳定及自信的保证。